



Council of the
European Union

Brussels, 19 July 2019
(OR. en)

11389/19

EF 236
ECOFIN 721
DELECT 149

COVER NOTE

| | |
|------------------|--|
| From: | Secretary-General of the European Commission, signed by Mr Jordi AYET PUIGARNAU, Director |
| date of receipt: | 18 July 2019 |
| To: | Mr Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretary-General of the Council of the European Union |

| | |
|----------------|--|
| No. Cion doc.: | C(2019) 4051 final |
| Subject: | COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) .../... of 6.6.2019 correcting the Romanian language version of Delegated Regulation (EU) 2015/35 supplementing Directive 2009/138/EC of the European Parliament and of the Council on the taking-up and pursuit of the business of Insurance and Reinsurance (Solvency II) |

Delegations will find attached document C(2019) 4051 final.

Encl.: C(2019) 4051 final



Brussels, 6.6.2019
C(2019) 4051 final

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) .../...

of 6.6.2019

**correcting the Romanian language version of Delegated Regulation (EU) 2015/35
supplementing Directive 2009/138/EC of the European Parliament and of the Council on
the taking-up and pursuit of the business of Insurance and Reinsurance (Solvency II)**

(Text with EEA relevance)

EXPLANATORY MEMORANDUM

1. CONTEXT OF THE DELEGATED ACT

The Romanian language version of Delegated Regulation (EU) 2015/35 contains an error. In order to align the Romanian language version with the other language versions, a Delegated Regulation correcting Delegated Regulation (EU) 2015/35 needs to be adopted.

2. LEGAL ELEMENTS OF THE DELEGATED ACT

This Delegated Regulation corrects a translation error in the Romanian language version of the text.

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) .../...

of 6.6.2019

correcting the Romanian language version of Delegated Regulation (EU) 2015/35 supplementing Directive 2009/138/EC of the European Parliament and of the Council on the taking-up and pursuit of the business of Insurance and Reinsurance (Solvency II)

(Text with EEA relevance)

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Directive 2009/138/EC of the European Parliament and of the Council of 25 November 2009 on the taking-up and pursuit of the business of Insurance and Reinsurance (Solvency II)¹ and in particular Article 111(1)(k) thereof,

Whereas:

- (1) The Romanian language version of Commission Delegated Regulation (EU) 2015/35² contains an error in Annex XVII, Part F, point 2(g) as regards the inverse meaning of a sentence.
- (2) Delegated Regulation (EU) 2015/35 should therefore be corrected accordingly. The other language versions are not affected,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

(does not concern the English language)

Article 2

This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 6.6.2019

For the Commission
The President
Jean-Claude JUNCKER

¹ OJ L 335, 17.12.2009, p. 1.

² Commission Delegated Regulation (EU) 2015/35 of 10 October 2014 supplementing Directive 2009/138/EC of the European Parliament and of the Council on the taking-up and pursuit of the business of Insurance and Reinsurance (Solvency II) (OJ L 12, 17.1.2015, p. 1).